

## Werk

**Titel:** Herbarium Amboinense, plurimas conpleteens arbores, frutices, herbas, plantas ter...

**Jahr:** 1743

**Kollektion:** Zoologica

**Werk Id:** PPN369546733

**PURL:** [http://resolver.sub.uni-goettingen.de/purl?PID=PPN369546733|LOG\\_0131](http://resolver.sub.uni-goettingen.de/purl?PID=PPN369546733|LOG_0131)

**OPAC:** <http://opac.sub.uni-goettingen.de/DB=1/PPN?PPN=369546733>

## Terms and Conditions

The Goettingen State and University Library provides access to digitized documents strictly for noncommercial educational, research and private purposes and makes no warranty with regard to their use for other purposes. Some of our collections are protected by copyright. Publication and/or broadcast in any form (including electronic) requires prior written permission from the Goettingen State- and University Library.

Each copy of any part of this document must contain there Terms and Conditions. With the usage of the library's online system to access or download a digitized document you accept the Terms and Conditions.

Reproductions of material on the web site may not be made for or donated to other repositories, nor may be further reproduced without written permission from the Goettingen State- and University Library.

For reproduction requests and permissions, please contact us. If citing materials, please give proper attribution of the source.

## Contact

Niedersächsische Staats- und Universitätsbibliothek Göttingen  
Georg-August-Universität Göttingen  
Platz der Göttinger Sieben 1  
37073 Göttingen  
Germany  
Email: [gdz@sub.uni-goettingen.de](mailto:gdz@sub.uni-goettingen.de)

## O B S E R V A T I O.

Hæc vera est Kandel *H. Malab.* part. 6. Tab. 31 & 32. exhibita, & Mangle Pyri foliis, cum siliquis longis, Ficui Indicæ adfinis. *Sloan. Cat. Pl. Jam. & Voy. Jam. part. 2* p. 63. ut & *Ray Hist. dendr. p. 715.* & Mangles arbor Pyrifolia salsis & uliginosus locis in America proveniens, fructu oblongo tereti, summis ramis radicosa. *Plukn. Almag. p. 2+1.* Tab. 204. Fig. 3. Mangles aquatica foliis subrotundis & punctatis. *Plum. Cat. pl. Amer. p. 13.*

## A A N M E R K I N G.

Dit is de ware Kandel van de *Hortus Malab.* in het zesde deel Tab 31 en 32 verbeeldt, en de *Mangle* met het blad van de *Peere-Boom* met lange peulen als de *Pisang*, van *Sloan.* in zyn *Catal.* van de *Jamaica gewassen*, en in het tweede deel van de *Jamaize Ryze p. 115.* en de *Mangle-Boom* met het blad van de *Peere-boom* in zoute en vogtige plaatzen in America groeiende, met een lange schraale vrucht, aan zyn takken wortelen uytstekende, by *Pluknet* in zyn *Almag p. 241.* Tab. 204. Fig. 3. en de *water-Mangle-Boom* met rondachtige en gespikkeld bladeren van *Plum.* in zyn *Catal. pl. Amer. p. 13.*

CAPUT QUINQUAGESIMUM  
N O N U M.*Mangium Minus. Palun.*

**P**Arva hæc *Mangi Mangi* species, rectos & teretes instar palorum emittit trunco, circa radices tamen fruticosa est, ubi plurimis se extendit ramis, verum truncum obtegmentibus. Truncus ad summum cruris habet crassitiem, ac circa radices alatus est, ubi fungosum ac molle ejus est lignum. Ejus cortex non ita est rugosus & fissus ac præcedentis, sed intus croceus seu rufus, ac succofus.

Folia eodem sita sunt modo instar prioris, in ramulorum nempe summo, sed nullum regularum observant ordinem, suntque minora ac rotundiora quam præcedentis, illis *Mangii Fruticantis* simillima, quatuor pollices longa, binos lata, oviformia, saltem superius subrotunda, glabra, crassiuscula, splendentia, plurimisque venulis pertexta.

Flos stellatum quoque refert calicem ex quinque apicibus constantem, semi-apertum: Intus tot quoque alba & flaccida locata sunt petala, reliqua autem floris pars repletur plurimis albicantibus staminibus: Bini plerumque flores brevibus simul insident pedunculis.

Fructus longæ itidem sunt siliquæ uti antecedentis, ultra pedem longæ, striatæ, nunc obscure virentes, dein luteæ, ac demum obscure fuscæ, prope ortum angustatæ, calatum circiter crassæ, ac sensim crassentes ad minoris digiti crassitiem, quæ dein subito connivent. Geminæ semper dependent forma minorum candelarum ceracearum, intusque cor gerunt album herbaceumque, uti in priore, non autem ita edule: Hæ siliquæ caliculo itidem insident pollucem crasso, superius latiusculo, ex quinque obtusis apicibus spinas mentientibus formato.

Lignum est uti præcedentis, sed pallidius & mollius, ejusque radices nigricantes instar serpentum supra terram etiam decurrent, sed parum sunt fungosæ & fragiles. Octobri floret, fructusque copiosi subsequenti mense ex arbore dependent, qui in terram prolabentes arbusculas emittunt, apicibus suis terram perforantes & se erigentes.

**Nomen.** Latine *Mangium Minus*, nullo autem alio hoc usque innotuit nomine nisi Amboinensi *Palun* & *Parun*, in Leytimora autem vocatur *Watta Mahina*, quod nomen commune est cum subsequenti *Mangio Caryophylloide*.

**Locus.** Hæc species remotius a litore crescit quam *Mangi Mangi* celsum, sed semper talibus in paludibus & æstuariis, quæ ab aqua marina superfluenta formantur, ubi densas format silvas. In ipsa Amboina non crescit, vel raro in *Leba*, sed copiose in insula poreina, in *Cerama*, in *Tranquillo* finu *Tanoeno* & *Caybobbo*.

**Usus.** Ejus lignum non valet ad tignum, quum nimis sit molle, nec durabile, sed foco quodammodo inservit, contra ejus cortex magno in usu est ad cuncta lintealba intense rubro obducenda colore, si hæc cum cortice coquantur, radicibus *Barcudu*, ac foliis *Leba*, tintura autem proprie ex *Bangeudoe* elicetur, binæ aliae vero res consistentiam & perennitatem addunt; ex defectu veri *Pharmaci Sagueri*, quidam hujus

## LIX. H O O F D S T U K.

*Kleyne Mangi-Boom.*

**D**it kleen geslagt van *Mangi Mangi* schiet wel met regte en ranke stammen als sparren op, blyft egter omtrent de wortel een struik, zig met vele takken verspreyende, en den regten stam bedekkende. De stam is op 't hoogste in de dikte van een dye, en heeft omtrent de wortel eenige vlerken, van een week en voos bout. De schorffie is zo ryg en geborsten niet als aan 't voorige, van binnen mede hoog geel, of ros, en zappig.

De bladeren staan op dezelfde wyze, als aan het voorige, aan 't uiterste der takjes, dog in geen preciese ordre, en zyn kleender en ronder dan de voorige, die van 't *Mangium Fruticans* zeer gelyk, vier duymen lang, twee breed, eyformig, immers van vooren rond, dikaggig, glad, glimmende, met vele kleene adertjes doortogen.

Het bloeyzel is mede een gesternt kelkje, van vijf spitzen gemaakt, die altyd half geopent staan. Binnen staan ook zo veel witte en flappe blaadjes, zyn de rest uytgevult met vele witte draadjes. Deze bloemen staan geelenlyk twee by malkander op korte steelen.

De vruchten zyn insgelyx lange bouwen, als aan 't voorige, ruym een voet lang, gestreept, donker-groen, daar na geel, en ten laatsten donker-bruyn, by baren oorspronck final, omtrent een schaft dik, en allengsens uytspuyende tot de dikte van een pink, daar na weer 'chielyk toege/pitsb. Zy hangen altyd twee en twee by malkander, in gedaante van kleene was-kaarzen, en van binneh een wit kruydachtig bert, gelyk het voorige, dog zo bequaam niet om te eeten. Deze bouwen steken mede in een bekertje, een duym lang, aan zyn hoofd breedst, en met vijf stompe spitzen, als doornjes bezet.

Het bout is 't voorige gelyk, dog bleeker, en weaker, de swarte wortelen staan ook als slangen boven de modder, dog zyn weinig, voos, en breekzaam. Het bloeyt in October, en de vruchten ziet men in meenigte aan de boomhangen in November; op de aarde vallende, veranderen ze in jonge boompjes met de spitze in de aarde wortelende, en zig voorts oprigtede.

**Naam.** In 't Latyn *Mangium Minus*, voorts is 't nog met geen anderen naam bekent dan met den Amboinschen *Palun* en *Parun*, op Leytimor hiet het *Watta Mahina*, gemeen met het *Mangium Caryophylloides*, en 't volgende.

**Plaats.** Deze zoorte waft wat verder van strand af dan de grote *Mangi Mangi*, dog altyd in zodanige moerasen en inhammen, die het overvloeyende zee-water maakt, alwaar het in digte boschen by malkander waft. In Amboina zelfs heeft men 't niet, of weinig in de *Laha*, maar overvloedig op het *Varkens Eiland*, op *Ceram* in de stille bogt van *Tanoeno* en *Caybobbo*.

**Gebruik.** Het bout deugt niet tot eenig timmerwerk, als zynde te week en niet durabel, maar eenigzint tot branden, daar en tegen de schorffie is in een groot gebruyk om allerhande wit linnen boog rood te verwen, als men het zelve kookt met deze schorffie, wortelen van *Barcudu*, en de bladeren van *Leba*, komende de verwe eygentlyk van *Bangeudoe*, maar de twee andere geven haer de vastigheid; by gebrek van 't opregte *Pharmacum Sagueri*, nemen





hujus corticis eligunt minora frusta, quæ grossa contundunt modo & dulci admiscent liquori Toewak dicto, cum quibus hic potus coquitur, unde hic non admodum amaricat sed austerus est: Defectu Pinangæ caliculus, cui fructus insidet, cum Siri & calce masticari potest.

nemen zommige van deze schorisse ettelijke kleene stukjes, stoten ze groffelyk, doen ze in den zoeten Towak, en koken hem daar mede, waar van de drank niet zeer bittert, maar wrang word: By gebrek van Pinang kan men het kelkje, daar de vrucht aanhangt, met Siri en kalk knouwen.

### Tabula Sexagesima Nona

Ramum exhibet *Mangii minoris*.  
Ubi Litt. A. Ejus flores,  
B. Siliques apertas exhibet.

### OBSERVATIO.

Hæc est Cari Candel H. Malab. part. 6. Tab. 35. exhibita.

### CAPUT SEXAGESIMUM.

#### *Mangium digitatum. Tonke Parampoean.*

**Q**ui *Mangium Celsum* marem putant, haue tertiam speciem feminam esse dicunt, quum in omnibus suis partibus sit magis glabra. Ejus truncus est brevior & gracilior illo *Lolari*, in paludosis locis alte excrescens instar pali, in siccis vero crassus est truncus & firmus <sup>glabra obductus cortice, ejusque coma extensa est</sup> instar *Bonga Tanjong*, folia gerens densa ut & ramos plurimos. Hujus folia breviora sunt illis præcedentis primæ speciei, quinque sexve pollices longa, tres lata, in paludosis vero locis latiora gerit folia, in firmum desinentia apicem, ad ramorum summum locata, bina sibi obposita, ac fere cruciata; suntque porro glabra, firma, nullas fere notabilis gerentia venas, nisi in inferiore ipsorum parte, ubi & vix in conspectum veniunt, atque nervus mediis maxime protuberat, superne vero penitus sunt glabra, & per medium sulcata. Ipsorum sapor non adeo falsus est, sed magis adstringens, & amaricants, atque ramulorum extremum in longum viridemque definit apicem, uti in *Varinga*.

Hujus flos paulo minor est, ac stellatum refert calicem ex octo, decem, & undecim radiis constanter, ample extensis, ac demum retroflexis, externe virentibus, atque in ejus centro tot quoque stamina locantur facile decidua, & coronam relinquentia, in cuius centro pistillum invenitur in longum stilum extensem, quod in fructum excrescit, qui primo oblique positus est, atque magis excrescens dein dependet, multo autem brevior est præcedentibus, majorem digitum longus & ita crassus, prope ortum suum vero est angustior, semperque viridis ac glaber est, nec angulosus nec striatus. Intus albicans etiam & siccata continetur medulla ad calami crassitatem, edulis quoque.

Radices supra terram elevantur nudæ, uti in reliquis *Mangi Mangi* speciebus, hujus vero non ita extenduntur, atque crassissimæ & vetustæ radices supra terram elevatae intus rubent, instar inmaturi *Lacha-ligni*, cuius odorem etiam spirant, unde & suffimigis inservire possunt. Hujus lignum est uti reliquorum *Mangiorum*, sed mollius, humidius, nec ita facile flammam concipit ac verum *Lolaro*, plures quoque nodos habet ob ramorum copiam & numerum: In paludosis itidem crescit litoribus, in quibus tam caenum non ita profundum est, aliquando etiam magis remote in ipsa crescit terra in siccis locis, & ad majorum fluminum ripas.

*Nomen.* Latine *Mangium digitatum*, ob digitorum formam, quam fructus referunt: Malaice *Tonke Parampoean*. Ternatice *Daudau*. Amboinice *Watta Mabina*, quod nomen commune habet cum antecedenti & subsequenti *Caryophylloide*.

*Locus.* Copiose obcurrit in Cerama, circa *Affaboedi* & *Hennetello*, uti & in Macassara, aliisque in Celebes locis, paucæ etiam quædam arbores in Sinu Amboinenensi conspicuntur.

*Tom. III.*

*Ufus.*

### De negen- en zestigste Plaat

Vertoont een Tak van de kleyne *Mangi-Boom*. Alwaar Lett. A. des zelfs bloemen, En B. de geopende vruchten aanwyzen.

### AANMERKING.

Dit is de Cari Candel van de *Mortus Malab.* zesde deel, Tab. 35.

### LX. H O O F D S T U K.

#### *De gevingerde Mangie-Boom.*

**D**ie bet *Mangium Celsum* voor 't manneken houden, maken van deze derde zoorte 't wyfken, om dat bet over al aan zyn deelen gladder is. De stam is korter en ranker dan aan 't Lolaro, in moeraasige plaatzen hoog als een sparre, maar op drooge plaatzen staande, dik en <sup>soet,</sup> <sup>met een</sup> evene schorisse, en de kruyn is uytgebreyd als een *Bonga Tanjong*, digt van takken en loof. De bladeren zyn korter dan <sup>aan</sup> de eerste zoorte, vyf en zes duymen lang, drie duymen breed, in moeraasige plaatzen nog breeder, met een styve spits, aan <sup>de</sup> witterste der takken digt, twee en twee tegen malkander, en ten naasten by in 't kruys staande; voorts glad, styf, en zonder merkelyke adertjes, die men van onderen eenigzins zien kan, alwaar ook de middel-zenuwe verre uytbuylt, maar boven zynze geheel glad, en in de midden gevoort. De smaak is zo ziltig niet, maar meer zamentrekende, wat bitter, en 't voorste der ryskens eyndigt in een lange groene spits, gelyk aan de *Varinga*.

De bloem is wat kleender, mede een gesternt kelkje, uyt agt, tien, en elf straalen gemaakt, die zig wyd openen, en ten laatsten agterwaarts buugen, groen van buyten, in de midden staan ook zo veel vezels, die ligt afvallen, en een kranje nalaten, in wiens midden op een knopje een lange draat staat, waer uyt de vrucht waft, eerst schuyns staande, daar na grooter geworden nederwaarts hangende, veel korter dan aan de voorige, ruym een middelste vinger lang, en ook zo dik, dog by den oorspronk smalder, altyd groen en glad blyvende, zonder boeken of ribben! In de midden is insgelyks een wit en droog bert, in de dikte van een schaft, 't welk eetbaar is.

De wortelen staan boven de aarde bloot, gelyk aan alle de *Mangi Mangi*, dog zo veel niet: De oude en dikste daar van, die boven de aarde kyken, werden van binnen rood, als 't onrype *Lacha-bout*, wiens reuk zy ook bebden, en dierhalven bequaam zyn tot reukwerk. 't Hout is gelyk aan andere *Mangi Mangi*, dog weeker, vogtiger, en brand zo ligt niet als 't regte Lolaro, ook knoeftiger wegens de vele takken. 't Waft mede op moeraasige stranden, dog daar zo diepen modder niet is, somtyds ook wat landwaart in, op drooge plaatzen, en aan de kanten van grote rivieren.

*Naam.* In 't Latyn *Mangium Digitatum*, na de vingerformige gedaante van de vrucht. Op Maleys Tonke Parampoean. Ternatice Daudau. Amboinsch Wattamabina, gemeen met 't voorige en 't volgende *Caryophylloides*.

*Plaats.* Men vind het veel op Ceram, omtrent *Affaboedi* en *Hennetello*, als mede op Macassar, en andere plaatzen van Celebes. Ettelyke boommen ziet men in den Amboinschen inham.

O 2

Gebruik,